

Redakcja i Administracja: Drohobycz, ul. Iwana Franki 7.  
Telegr.: Witkower, Drohobycz — Telefon Nr. 7416.  
Prenumerata w kraju z dodatkiem miesięcznym: zł. 12.— miesięcznie, zł. 36.— kwartalnie, zł. 72.— półrocznie, zł. 140.— rocznie. Konto P.K.O. Lwów Nr. 505.755

Nie odwołane we właściwym czasie prenumeraty uważa się za odnowione. Rękopisy nie wraca się. Przedruk artykułów i wiadomości dozwolony tylko za podaniem źródła. Ceny ogłoszone wedle umowy. Wszystkie prawa zastrzeżone. Cena egzemplarza pojedynczego zł. 3.

# OLEUM

Tygodniowe pismo statystyczno-informacyjne  
dla spraw przemysłu oleju skalnego w Polsce.

Journal hebdomadaire d' informations-statistiques  
pour l' industrie pétrolifère en Pologne.



Statistisches Informations - Wochen - Fachblatt  
für die Interessen der Erdölindustrie in Polen.

Nr. 98.

Drohobycz, dnia 27-go marca

— le 27. mars

— den 27-ten März 1937.

Rok  
Année  
Jahrgang | III. (XXV)

## Nekrolog.

Dnia 19. b. m. zmarł w jednym z sanatoriów w Budapeszcie po dłuższej chorobie w wieku lat 60 bfp. Dawid Schreiber, współwłaściciel i dyrektor wielkich posiadłości Spadkobierców Dawida Lindenbauma w Borysławiu, Mraźnicy i Kropiwniku. Zmarły jeszcze przed wojną światową, jako właściciel małego domu bankowego, interesował się żywo przemysłem naftowym. Po przewrocie w r. 1920 został powołany na stanowisko dyrektora posiadłości Lindenbaumowskich w tutejszym Zagłębiu, na którym to stanowisku pracował z poświęceniem. Nałężał również do założycieli S. A. "Bitumen" w Borysławiu, w której piastował godność członka Rady Nadzorczej oraz był głównym dyrektorem, a ponadto był współzałożycielem Powszechnego Związku Bruttowców we Lwowie, gdzie również był członkiem Rady Nadzorczej. Zgon bfp. Dawida Schreibera pozostawił szczyty żał nietyko w gronie Jego bliskich znajomych, lecz również i to szczególnie wśród Jego współpracowników oraz podwładnych. Cześć Jego pamięci!

## Przemysł naftowy w styczniu b. r.

[Ciąg dalszy]

Z tabeli, którą zamieściliśmy w poprzednim numerze naszego pisma, spostrzegliśmy przed wszystkim ze całkowity wydobycie ropy w Polsce w styczniu b. r. wynosiło 4.206 cyst., natomiast znów spadło, jakkolwiek tylko o 84 cyst. W stosunku do wydobycia w analogicznym miesiącu ub. r. okazuje się spadek, wyrażający się cyfrą 248 cyst. Na spadek w styczniu b. r. złożyła się zmniejszona wydajność w rejonie borysławskim o 21.6 c oraz pozbawionych kopalń o 46.4 c, razem więc w okręgu drohobyskim o 68 c, dalej wyprodukował okręg stanisławowski mniej o 19.2 c, podczas gdy okręg jasielski wykazywał wzrost wydajności, a to tylko o 3.5 c. Dziennie wydobycie wynosiło 135.6 c, zmniejszyło się więc o 2.8 c w stosunku do doprzedniego miesiąca, a o 8.1 c w stosunku do analogicznego miesiąca zeszłorocznego, z czego przypado przeciwnie na rejon borysławski 71.5 (72.2 wzgl. 76.8) c, na kopalni pozbawionego okręgu 21.1 (22.7 wzgl. 21.8) c, razem więc na okręg drohobyski 92.6 (94.9 wzgl. 98.6) Dalej przypado na okręg Jasło 30.3 (30.2 wzgl. 28.9) c a w końcu na okręg Stanisławów 12.7 (13.3 wzgl. 16.2) c. W wydobytej ilości ropy odnotowano i odtransportowano beczkowozami do towarzystw magazynowych 3.888 c, plus manko tłocznio 48 c, razem więc 3.913 c, w czym mieści się ilość 159 (201 wzgl. 178) ropy beczkowozowej.

Z wydobytej ropy przypado na towarzystwa, których produkcja wynosiła ponad 50 cysten, następujące ilości: (w cyternach): Doregger 50.7 (55.8), Faworyt 52.2 (51.8), Galicia 323.8 (315.9), Gazy Ziemia 209.5 (221.0), Grabownica 49.4 (45.9), Limanowa 228.5 (234.5), Lockspeiser 54.2 (55.0), Małopolska 1708.8 (1733.5), Petronafta 62.2 (61.4), Polmin 98.5 (71.9), Schmer i Sp. 54.5 (48.3), Standard - Nobel 131.3 (133.4) i wreszcie na Urycką Spółkę 59.1 (60.4), razem więc 3082.7 (3088.8) c. Następnie przypado na przedsiębiorstwa, których produkcja wynosiła ponad 25 cystem, a w szczególności: Bonariva 27.3 (27.7), Długoš 29.9 (34.3), Deteha i Sp. 42.2 (46.0), Franco-Polonaise 32 (31.4), S. A. „Jasło” 32.0 (33.6), Petropol 30.8 (30.3), Pionier 17.1 (30.0), Ropienka 25.4 (24.3) i wreszcie na Schodnicką Spółkę naft. 32.0 (33.6) c, razem więc 268.9 (292.2) c, reszta zaś w ilości 854.4 (887.2) c przypadła na średnie i mniejsze przedsiębiorstwa. (C. d. n.)

## Transakcje kopalniane.

S. A. „Premier”, wchodząca w skład Koncernu „Małopolska”, nabyła u firmy naft. „Stella” pola naftowe „Korona I, II i III” oraz „Hania I & II” w Tustanowicach wraz z szybem „Marieta”, znajdującym się na tych polach, a będącym w montowaniu i dnia 13. b. m. objęta powyższe obiekta w posiadanie. Otwór „Marieta” położony — jak wiadomo — na polu naftowym „Korona I”, składającym się z bud. 958 i pgrt. 2905, w pobliżu kopalni „Waliszko”, zostanie najprawdopodobniej uruchomiony dnia 1. kwietnia b. r., po zakończeniu robót montażowych.

## Walne Zgromadzenie Powszechnego Związku Bruttowców we Lwowie.

Dnia 4. kwietnia 1937 r., o godzinie 11:30 przedpołudniem, odbędzie się Ogólne Zebranie członków wyżej wspomnianego Związku we własnym lokalu przy ul. Akademickiej 5, II p., z następującym porządkiem dziennym: 1. Odczytanie protokołu poprzedniego Ogólnego Zebrania. 2. Sprawozdanie Dyrekcyi i Rady Zawiadowczej. 3. Sprawozdanie i wnioski Komisji Rewizyjnej. 4. Określenie wysokości wkładki. 5. Zatwierdzenie kooptowanych przez Radę Zawiadowczą członków do Rady Zawiadowczej i Komitetu Wykonawczego. 6. Wybór uzupełniający do Rady Zawiadowczej w miejscu wylosowanych członków Rady. 7. Wybór Komisji Rewizyjnej.

W razie braku kompletu w myśl art. 11. statutu Związku, odbędzie się następne Ogólne Zebranie, zdolne do powięczenia prawomocnych uchwał w każdym komplecie, w tym samym dniu i miejscu, tj. dnia 4. kwietnia 1937 r. o godzinie 12-tej przedpołudniem, w lokalu Związku przy ul. Akademickiej 5, II piętro.

## Kronika kopalniana.

### Borysław.

„Edward” (Petropol). W ciągu ubiegłego tygodnia pogłębiono otwór o 14m, to jest do głębokości 1010 m. W dalszym ciągu prace to postępowały powoli z powodu krzywienia się ścian otworu.

„Ignacy”. Po ponownym zapuszczeniu wyciągniętych rur podjęto dnia 21. b. m. znów tłokowanie. Wnioskując z dotychczasowych wyników, spodziewać się można uzyskania dawnej produkcji w ilości ok. 8 cyst. miesięcznie.

„Jan Albert” otrzymał podczas czyszczenia otworu przy głębokości 1327.50 m przypływ ropy, która ciągną się od kilku dni za pomocą tłokowania, uzyskując ok. 200 kg. ropy dziennie.

### Tustanowice.

„Tłoka 40” W ubiegłym tygodniu pogłębiono otwór o 4.80 m, to jest do głębokości 1096.90 m. Produkcja dzienna wzrosła na 3600 kg.

„Tłoka 42”. Otwór osiągnął głębokość 725.70 m w 9" rurach i wierci się normalnie dalej.

„Kolumbia”. Po zapuszczeniu wstępnej pompy amerykańskiej nowszego systemu zaznacza się wzrost produkcji, tak, że można liczyć na ok. 3000 kg czystej ropy dziennie.

„Niagara III”. Zaznacza się dalszy spadek wydajności, a mianowicie w ostatnich dniach przynosi tłokowanie tylko 12.300 kg dziennie.

„Paryż I”, jak wiadomo, od lat zaniechany, został dnia 25. b. m. po zakończeniu prac montażowych uruchomiony. Przed wszystkim przystąpiono do instrumentacji, polegającej na wyciągnięciu z otworu pozostały w nim swego czasu 40 m 6" rur wraz z rakiem.

### Mraźnica.

„Violetta 4”. Do dziś osiągnięta głębokość wynosi 1425.30 m w 6" rurach. Wierci się normalnie dalej, przy czym tłokuje się jak dotychczas co drugi dzień przez kilka godzin z wynikiem 1500 do 2500 kg ropy.

„Gallieni”. Przedsięwzięte ostatnio zamknięcie wody w głębszej przy głębokości 1269.50 m pozostało bez skutku, wobec czego zatrudnia się obecnie ponownie otwór do tego celu.

„Union VI”. Wierci się bez przerwy dalej. Ostatnia głębokość 1378.80 m.

„Linka”. Zwierci się obecnie pozostały w otworze świd.

„Parnas” Do dziś osiągnięta głębokość wynosi 1604.20 m i kontynuuje się wiercenie.

„Baku”. Wierci się również bez przerwy dalej i osiągnięto głębokość 1484.80 m w 4.5" rurach.

„Min. Kwiatkowski” tłokuje się już od dnia 25. bm. z głębokości 1733.40 m znów przez pełnych 24 godzin, ponieważ zaznaczył się podczas wiercenia wzrost produkcji gazu na 3.0 m<sup>3</sup> w minucie. Produkcja ropy na razie nie ustalona.

„Urycz”.

„Uryckie Nr. 134”. Nawiercono w głębokości 182 m produkcję w ilości 500 kg dziennie. Pompuje się i pogłębia otwór.

„Czarna K. Lipia”.

„Czarna 1” (Małopolska). Po dalszym pogłębieniu otworu do głębokości 452.10 m oddano szyb do eksploatacji z dzienną produkcją w ilości 500 do 600 kg.

Rédaction et Administration: Drohobycz, ul. Iwana Franki 7.  
Abonnement pour l' Étranger, supplément mensuel inclu : en France Frs. 150.- par trimestre. Les abonnements pas à temps refusés sont valables. La reproduction des articles est permise seulement en cas de notion de la source. Prix des annonces selon d' arrangement. Tous les droits réservés.

Bezugspreis für das Ausland samt Monatsbeilage pro Quartal: Österreich S. 45.- Deutschland R. M. 25.- Tschechoslowakei Kc. 200.- Nicht rechtzeitig abbestellte Abonnements gelten als erneuert. Nachdruck der Artikel u. Nachrichten ist nur mit Quellenangabe gestattet. Inserate laut Vereinbarung. Alle Rechte vorbehalten.

BORYŚLAWEK,  
ul. KROKUSZKI 29.  
Tel. 12-27.

Najlepszy środek do czyszczania  
emulzji ropnych

Demulgoil™

MARCIŃ WITKOWER, DROHOBYCZ  
Teleg: WITKOWER, DROHOBYCZ, — TELEFON NR. 74-16.

poleca się do udelenia rzeczowych i wstępnych informacji i ofiaruje swoje usługi do przeprowadzenia wszelkich działań z przemysłem naftowym, polskimi transakcjami. Obiektu zarządy kopalni oraz udziałów natutowych dla zainteresowanych właścicieli.

Pierwszorzędne referencje — Dyrekcja zapewniona.

**KAZIMIERZ KOSSOWSKI**  
WARSZTATY MECHANICZNE  
W BORYŚLAWEK.

wyrabia i poleca pompotoki według wzoru  
nowoczesny KOMFORT — POKOJO  
Z LAZIENKAMI — BIEŻĄCA CIĘPLA 1  
ZIMNA WODA — CENTRALNE OGRODZENIE  
— WINDA — TELEFONY POKOJO WE  
OBSZERNY HALL — SYGNALIZ. ŚWIETLNA.

**HOTEL EUROPEJSKI**  
we Lwowie, plac Mariacki 4  
(w centrum miasta)

**CENY UMIARKOWANE.**

Właściciel: ANTONI UWIERA

sammen 21.6 Z betrug, sowie die ausserhalb des Boryslawer Rayons gelegen Gruben in einer Menge von 46.4 Z, somit hat der Drohobycer Bezirk allein 68 Z weniger geliefert. Weiters hat der Stanislauer Bezirk um 19.2 Z weniger produziert während der Bezirk Jaslo eine Steigerung aufweist, u. b. blos um 3.3 Z. Die tägliche Ausbeute betrug 135.6 Z, somit ist dieselbe um 2.8 Z im Verhältnis zum Vormonat und um 8.1 Z im Verhältnis zum analogen Vorjahrsmonat zurückgegangen, wovon durchschnittlich auf den Boryslawer Becken 71.5 (72.2 bzw. 76.8) Z sowie auf die ausserhalb des Boryslawer Beckens gelegenen Gruben 21.1 (22.7 bzw. 21.8) Z, zusammen also auf den Bezirk Drohobycz 92.6 (94.9 bzw. 98.6) Z entfallen sind. Weiters entfielen auf das Revier Jaslo 30.3 (30.2 bzw. 28.9) Z und endlich auf das Revier Stanislau 12.7 (13.3 bzw. 16.2) Z. Von der Gesamtausbeute wurden abgepipt und in Fässern wegtransportiert zu den Magazinierungs-Gesellschaften 3.888 Z, plus Pipemanco 48 Z, somit zu

sammen 3.913 Z, worunter sich 159 (201 bzw. 178) Z Fassöl befanden.

Von der Totalausbeute entfielen auf Unternehmen, deren Produktion über 50 Zisternen betrug, folgende Mengen: (in Zisternen) Doregger 50.7 (55.8), Favorit 52.2 (51.8), Galicia 323.8 (315.9), Gazy Ziemia 209.5 (221.0), Grabownica 49.4 (45.9), Limanowa 228.5 (234.5), Lockspeiser 54.2 (55.0), Małopolska 1708.8 (1733.5), Petronafta 62.2 (61.4), Polmin 98.5 (71.9), Schmer & Co. 54.5 (48.3), Standard-Nobel 131.3 (133.4) und endlich auf die Urycer Ges. 59.1 (60.4) Z, somit zusammen 3.027 (3.088.8) Z. Ferner entfielen auf Unternehmen, deren Produktion über 25 Zisterne betrug wie folgt: Bonariva 27.3 (27.7), Długoš 29.9 (34.3), Deteha & Co. 42.2 (46.0), Franco-Polonaise 32.0 (31.4), A. G. „Jaslo” 32.0 (33.6), Petropol 30.8 (30.3), Pionier 17.1 (30.0), Ropienka 25.4 (24.3) und endlich auf die Schodnicka Naphta-Ges. 32.0 (33.6), somit zusammen 268.9 (292.2) Z, während der Rest von 854.4 (887.2) auf mittlere und kleinere Unternehmen entfallen ist. (Forts. folgt.)

**Grubentransaktionen.**

Die zum Konzern „Małopolska“ gehörende A. G. „Premier“ hat von der Naphta-Ges. „Stella“ die Naphtafelder „Korona I, II & III“ und „Hania I & II“ in Tustanowice samt den auf demselben angelegten und in Montage sich befindlichen Schacht „Marieta“ gekauft und den Besitz dieser Objekte am 15. ds. übernommen. Die Sonde „Marieta“, welche bekanntlich auf dem Naphtafeld „Korona I“, bestehend aus der Bauparz. 938 u. Grp. 2903, in der Nähe der Grube „Waliszko“ placierte wurde, dürfte schon um 1. April d. J. nach Beendigung der Montagearbeiten, in Betrieb kommen.

Eine Generalversammlung des Allgem. Bruttobesitzer-Verbandes in Lemberg.

Am 4. April 1937, um 11:30 vormittags, findet eine Generalversammlung der Mitglieder des obgenannten Verbandes in den eigenen Räumen, Akademickagasse 5, II. Stock, mit folgender Tagesordnung statt: 1. Verlesung des Protokolls der vorherigen Generalversammlung. 2. Bericht der Direktion und des Verwaltungsrates. 3. Bericht und Anträge des Revisionskomitees. 4. Bestimmung der Beitragshöhe. 5. Bestätigung der seitens des Verwaltungsrates neu kooptierten Mitglieder des Verwaltungsrates und des Vollzugskomitees. 6. Ergänzungswahlen in den Verwaltungsrat. 7. Wahl des Revisionskomitees.

# Wykaz dziennej produkcji ropy i gazów oraz tłoczenia poszczególnych szybów w okręgu drohobyczkim.

Łączna produkcja dzenna: La production totale journalière: Gesamte Tagesproduktion:		
Borysław	17.60	Cst.
Tustanowice	54.55	"
Mrażnica	21.07	"
Sa.	73.22	Cst.
Inne kopalnie drohobyczyńskiego okręgu	13.74	"
Aandere Gruben d. Drohobycz Rev.		"
Razem - Totale - Zusammen	86.96	Cst.

Estat de la production d'huile et du gaz et des expéditions des puits de la district du Drohobycz

Ausweis über die tägliche Rohöl-u. Gasproduktion sowie Pipungen einzelner Schächte  
des Drohobycz Bezirk.

## BORYSLAW.

Odtłoczeno od 1-go do w. Expédié depuis le premier jusque à 28. III. 1937. Abgepft vom 1-ten bis incl.		
Borysław	290.53	Cst.
Tustanowice	598.00	"
Mrażnica	350.14	"
Lapaczki i Towarzystwa handlowe Fangstat, et Handels Gesellschaft	11.26	"
Sa.	1249.73	Cst.
Inne kopalnie drohobyczyńskiego okręgu	261.32	"
Aandere Gruben d. Drohobycz Rev.		"
Razem - Totale - Zusammen	1511.05	Cst.

Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft	Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft	Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft	Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft	Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft	Szyb — Puits Schacht	Produkcja Production	ropy d'huile	Rohöl	gaz gas	odtłoczeno expédié abgepft						
C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m	C. kg	C. kg	m³/m							
Adela III.	t	0 02	0 7			Diamant	t	0 03				Hekla I.	t	0 1				Koppel I.	t	0 1				Nafia III.	t	0 09				Ratoczyńska I.	t	0 06				Syndykat VIII.	t	0 1			
Alzacja	t	0 01	0 04			Donamon II.	t	0 20	1 2			II.	t	0 01				II.	t	0 1				V.	t	0 06	0 1			XII.	t	0 04									
Albert	t	0 1				III.	t	0 02				III.	t					III.	t	0 4				XVI.	t	"				XVII.	t	0 2									
Aniela	t	0 06				IV.	t					IV.	t					IV.	t	0 2				XXXI.	t	"				XXIV.	t	"									
Anna I.	t	0 02				Henryka Karp.X.t		0 08				Hunt XI.	t	0 15	0 6	1 93		Kościuszko II.	t	0 03	0 4			XXXII.	t	0 01	0 5			XXV.	t	0 10	0 1								
II.	t	0 03	0 2			Drasch VII.	t		0 2			Ida II.	t		0 2			Kostman I.	t	0 01				XXXIII.	t	0 03	0 4			Ratoczykarp. 54	t	0 3									
Apollo I.	t	0 14	0 2	2 49		Dumba VI.	t	0 02	0 3			Irma	t	0 03	0 2			II.	t	0 01				XXXIV.	S.	0 18				Regina I.	t	0 06									
II.	t	0 30	0 1	5 27		Edward						Ignacy	t	0 26	0 1	3 37		III.	t	0 01				XXXI.	S.	0 02	0 3			Renia	t	0 01	0 1								
Artur I.	t	0 01				Eglon II.	t	0 32	5 45			Kozak	t	0 30	0 4	8 39		Kozak	t	0 14	0 4	4 13		Ropa I.	t	0 08	0 4	2 31		Tatra	t	0 7									
Baku			0 03			Ekuivalent II.	t	0 20	4 60			Jan Albert	t	0 02	0 1			II.	t	0 14	0 4			Sadler XII.	t	0 43	0 3	5 39		Teresa I.	t	0 01	0 1								
Barbara I.	i	0 03	0 04			III.	t	0 75	0 6	17 10		Janus	t	0 18	0 8	2 12		Krakus	t	0 07	0 3	1 56		Nobel-Ratoczy I.	t	0 06	0 1			Tobiasz	t	0 1									
II.	t	0 04	0 03			V.	t	0 12		2 72		Jasienski w.	t					Kralup	t	0 16	0 2			Sieghardt I.	t	0 12	1 4	2 88		Tomasz I.	t										
Beck I.	t	0 03				Eros I.	t	0 02				Jeanneta I.	t					Lenaryl	t	0 08				Odra I.	t	0 12	0 2			"	t	0 23									
II.	t	0 06				Esperanza I. (Anita)	t	0 01	0 03			Johanna I.	t	0 03	0 1			II.	t	0 08	0 3			Odrodzenie	t	0 01	0 03			"	t	0 03	0 03								
Bernard II.	t	0 29				Gallati III.	t	0 10	0 3			Kotman I.	t					II.	t	0 01				Oli Star	t	0 06	0 8			"	t	0 03	0 03								
Bituma		0 22	0 6	3 84		Gaz I.	t					Linus	t	0 01	0 3			II.	t	0 14	0 4			Olga	t	0 01	0 08			Tytus	t	0 08	0 3	1 25							
Blochówka I.	t	0 12	0 9	2 92		Gaz I.	t					Ludwik	t					II.	t	0 02				Oskar	t	0 3				Union I.	t										
II.	t	0 22	0 2	2 97		Gaz I.	t					Lusia	t	0 03	0 05			II.	t	0 01				Parana Tyran	t	0 06				Ural I.	t	0 02	0 4								
Bodenkredit	t	0 01	0 2			Gaz I.	t					Luta I.	t	0 01	0 1			II.	t	0 08	0 3			Perkins III.	t	0 2	0 2			Vanderbergh	t	0 08	0 6	1 05							
Bojko I.	t	0 01	0 06			Gaz I.	t					II.	t	0 01	0 2			II.	t	0 12	0 2			Petura	t	0 01	0 06			Wanda I.	t	0 10	0 8	1 64							
Bornet	t	0 01	0 07			Gaz I.	t					II.	t	0 01	0 2			II.	t	0 16	0 3	3 49		Piluski I.	t	0 09	2 00			"	t	0 05	5 33								
Borysławski I.	t	0 01</td																																							